KOMMISSIONENS AFGØRELSE

af 20. november 1985

om reorganisering af Det fælles Forskningscenter (FFC)

(85/593/Euratom)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 8,

under henvisning til traktaten om oprettelse af et fælles Råd og en fælles Kommission for De europæiske Fællesskaber, særlig artikel 16, og

ud fra følgende betragtninger:

Det fælles Forskningscenter (FFC) bør have en struktur, som svarer til dets særlige opgave; denne struktur bør ændres, hver gang Kommissionen skønner det nødvendigt til sikring af, at FFC's aktiviteter gennemføres så effektivt som muligt og i fuld overensstemmelse med Kommissionens prioriteter;

Kommissionen vedtog den 4. januar 1985 en afgørelse om fuldførelse af den videnskabelige og administrative integration af Generaldirektoratet for videnskab, forskning og udvikling —

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:

Artikel 1

Det fælles Forskningscenter, herefter benævnt FFC, under generaldirektoratet for videnskab, forskning og udvikling består af de anlæg, som er oprettet af Kommissionen med det formål at sikre udførelsen af Fællesskabets forsknings- og undervisningsprogrammer, samt af de tjenestegrene, centrets drift kræver.

Artikel 2

FFC omfatter følgende instanser:

— en generaldirektør, der samtidig fungerer som assisterende generaldirektør i generaldirektoratet for videnskab, forskning og udvikling,

— et styrelsesråd,

— et videnskabeligt råd,

— et videnskabeligt udvalg.

Artikel 3

FFC ledes af en generaldirektør, som udnævnes af Kommissionen med en fornyelig kontrakt på højst fire år, og som er ansvarlig over for generaldirektøren for videnskab, forskning og udvikling. Generaldirektøren for FFC og de tjenestegrene, som hører direkte under ham, har tjenestested i Bruxelles.

Generaldirektøren for FFC sørger på enhver måde for, at FFC kan fungere tilfredsstillende inden for rammerne af de gældende forordninger og de beføjelser, han får tillagt.

Inden for de i det følgende fastsatte rammer skal generaldirektøren for FFC

— på grundlag af de integrerede handlingsprogrammer udarbejde forslag til programmer for FFC's aktivitetsområder med tilhørende finansieringsoversigter og forelægge dem for Kommissionen,

— forhandle og afslutte forskningskontrakter med tredjeparter inden for rammerne af de hertil afsatte midler og i henhold til de tariferingsregler, Rådet har fastsat på Kommissionens forslag,

— sikre udførelsen af programmerne og varetage den økonomiske forvaltning,

— forestå FFC's interne opbygning, bl.a. under hensyntagen til programbudgettets krav,

— inden for de beføjelser, der tillægges ham af generaldirektøren for videnskab, forskning og udvikling, udøve de beføjelser, der i hendhold til vedtægten for tjenestemænd tilkommer ansættelsesmyndigheden og den myndighed, der ifølge bestemmelserne for andre ansatte har kompetence til at indgå ansættelseskontrakter.

Artikel 4

Der oprettes et styrelsesråd for FFC. Dette råd består af elleve medlemmer:

a) en højtstående repræsentant for hver medlemsstat, formelt udnævnt af Kommissionen efter indstilling fra den pågældende medlemsstats myndigheder,

b) en formand, som vælges af de i litra a) nævnte ti repræsentanter for medlemsstaterne.

Alle medlemmerne udnævnes for en treårig mandatperiode, som kan fornys.

Styrelsesrådet fastsætter selv sin forretningsorden på grundlag af Rådets afgørelse 84/337/Euratom, EØF af 29. juni 1984 om de flerårige forsknings- og undervisningsprogrammer, der skal gennemføres af Det fælles Forskningscenter (FFC) (1), særlig artikel 3 og 4.

Styrelsesrådet for FFC bistår og rådgiver Kommissionen i forbindelse med dennes udarbejdelse af strategiske beslutninger vedrørende FFC's rolle i Fællesskabets rammeprogrammer under hensyntagen til behovet for at udvikle et snævert samarbejde mellem FFC og medlemsstaterne på bl.a. følgende områder:

— udarbejdelse af forslag til nye programmer og disse programmers tilpasning i Fællesskabets forskningsstrategi,

— udarbejdelse af årlige stillingsoversigter og budgetter for FFC,

— udførelse af forsknings- og udviklingsprogrammer,

— tilpasning af FFC's program ifølge artikel 3 og 4 i afgørelse 84/337/Euratom, EØF,

— udarbejdelse af en årsberetning for FFC,

— en hver anden form for rådgivning, som Kommissionen måtte ønske.

Styrelsesrådet for FFC træder i reglen sammen to gange om året.

FFC varetager styrelsesrådets sekretariatsfunktioner. Det giver styrelsesrådet alle oplysninger, som dette behøver for at kunne udføre sin opgave.

Artikel 5

Der oprettes et videnskabeligt råd for FFC. Dette råd består af elleve medlemmer:

a) en formand, som udnævnes af Kommissionen,

b) en højtstående videnskabsmand fra hver medlemsstat, der udnævnes af Kommissionen blandt mindst to kandidater, som myndighederne i den pågældende medlemsstat har indstillet.

Alle medlemmerne udnævnes for en treårig mandatperiode, som kan fornys.

Det videnskabelige råd for FFC træder i reglen sammen seks gange om året.

Det videnskabelige råd bistår og rådgiver Kommissionen i forbindelse med følgende aktiviteter:

— udførelse af igangværende forsknings- og udviklingsprogrammer og fordeling af de hertil afsatte midler,

— udarbejdelse af forslag om nye programmer og om de beløb, der skønnes nødvendige til udførelse heraf,

— udarbejdelse af stillingsoversigten for FFC og ansættelse af personale i de højere lønklasser (A1 og A2 samt udnævnelser af tilsvarende betydning),

— større investeringer,

— intern bedømmelse af forskningsresultaterne, når programmets første halvdel er fuldført.

FFC varetager det videnskabelige råds sekretariatsfunktioner. Det giver rådet alle oplysninger, som dette behøver for at udføre sin opgave.

Artikel 6

Styrelsesrådet og det videnskabelige råd kan holde fælles møder efter anmodning fra et af de to organer eller fra Kommissionen.

Artikel 7

Under generaldirektøren oprettes et videnskabeligt udvalg for FFC.

Det videnskabelige udvalg består for to tredjedeles vedkommende af de øverste ansvarlige for afdelingerne og projekterne og for en tredjedels vedkommende af det videnskabelige og tekniske personales valgte repræsentanter.

Det videnskabelige udvalg høres regelmæssigt af generaldirektøren om alle videnskabelige og tekniske problemer i forbindelse med FFC's aktiviteter. Det deltager således bl.a. i udarbejdelsen af programforslag.

Artikel 8

1. På grundlag af den almindelige politik, Rådet og Europa-Parlamentet har vedtaget, samt ud fra de almindelige retningslinjer, Kommissionen har opstillet, udarbejder generaldirektøren for FFC, der er ansvarlig over for generaldirektøren for videnskab, forskning og udvikling, forslag til programmer for FFC's aktivitetsområder i snævert samarbejde med direktoratet »videnskabelig og teknisk politik; koordinering og samarbejde med tredjelande, COST« og direktoratet »aktionsmidler«.

2. Det videnskabelige råd for FFC og styrelsesrådet for FFC høres om disse programforslag.

3. Når Kommissionen har fået forelagt programforslagene, foretager den en gennemgang heraf i lyset af Fællesskabets almindelige politik og budgetmæssige situation. Den vedtager forslagene efter traktatens bestemmelser og forelægger dem for Rådet.

(1) EFT nr. L 177 af 4. 7. 1984, s. 23.

Artikel 9

1. Generaldirektøren for FFC er ansvarlig for, at de programmer, som henhører under FFC, gennemføres korrekt. Han træffer afgørelse om, hvilken retning de forskellige afdelingers og tjenestegrenes virksomhed skal tage, ikke mindst når programmernes målsætning kan opfyldes på flere måder.

2. I samråd med generaldirektøren for videnskab, forskning og udvikling forsyner han Kommissionen med alle de oplysninger, den behøver for at kunne udarbejde de i Euratom-traktatens artikel 11 fastsatte rapporter.

3. Hvor behovet gør sig gældende, sørger generaldirektøren for FFC for på enhver måde at sikre, at programmer, der følger efter hinanden, både under deres udarbejdelse og deres udførelse, har en sammenhæng, som er hensigtsmæssig for FFC's videnskabelige og industrielle infrastruktur. Generaldirektøren tilrettelægger bl.a. en revision af programmerne, som skal finde sted hvert andet år.

Artikel 10

Generaldirektøren for FFC underretter regelmæssigt det videnskabelige råd for FFC om Det fælles Forskningscenters drift, herunder om de vigtigste kontrakter eller aftaler, om dispositioner vedrørende personaleanliggender, om opstillingen af centrets nøjagtige program og om vigtige ændringer i allerede fastsatte programmer. Det videnskabelige råd for FFC kan på grundlag af disse oplysninger fremsætte udtalelser til generaldirektøren.

Artikel 11

1. Generaldirektøren for FFC opstiller hvert år en oversigt over de finansieringsmidler, der kræves til programmets udførelse, med henblik på udarbejdelse af det tilsvarende afsnit i Fællesskabets foreløbige budgetforslag. Denne oversigt skal bl.a. indeholde overslag over indtægter og udgifter i forbindelse med opgaver, som FFC udfører for tredjemand.

Bestemmelserne i artikel 8 gælder også for udarbejdelsen af foreløbige budgetforslag vedrørende forskningsaktiviteterne.

2. Generaldirektøren for FFC foretager med fuldmagt fra generaldirektøren for videnskab, forskning og udvikling anvisning for FFC's udgifter; han underskriver ind- og udbetalingsbilag; han afslutter kontrakter og aftaler samt godkender bevillingsoverførsler.

3. Generaldirektøren for FFC aflægger driftsregnskab hvert kvartal og forelægger ved hvert regnskabsårs slutning en oversigt over dette regnskabsårs indtægter og udgifter for generaldirektøren for videnskab, forskning og udvikling og for Kommissionen.

4. Kommissionen udnævner den ansvarlige for kontrol med forpligtelser og indtægter samt for anvisning af udgifter.

5. Kommissionen udnævner en regnskabsfører, som skal stå for udbetaling af udgifter og indkassering af indtægter samt forvaltning af de midler og værdier, hvis opbevaring han er ansvarlig for.

Artikel 12

1. Inden for de bemyndigelser, som generaldirektøren for videnskab, forskning og udvikling giver ham, udøver generaldirektøren for FFC ansættelsesmyndighedens beføjelser over for FFC's personale.

2. Over for tjenestemænd og ansatte i graderne A 1 og A 2 udøves beføjelserne i vedtægtens artikel 29, 49, 50 og 51 samt afsnit VI imidlertid af Kommissionen efter forslag fra generaldirektøren for FFC, som denne fremsætter i samråd med generaldirektøren for videnskab, forskning og udvikling.

3. I sin egenskab af repræsentant for Kommissionen og generaldirektøren for videnskab, forskning og udvikling sørger generaldirektøren for FFC for, at de personer og anlæg, han er ansvarlig for, på enhver måde kan garanteres sikkerhed.

Artikel 13

Generaldirektøren for FFC kan overdrage de beføjelser, han har fået tildelt, til lederne af anlæggene.

Generaldirektøren for FFC giver generaldirektøren for videnskab, forskning og udvikling meddelelse om beføjelser, som overdrages til lederne af anlæggene.

Udfærdiget i Bruxelles, den 20. november 1985.

På Kommissionens vegne

Karl-Heinz NARJES

Næstformand